

ANTWERPSCHE COURANT

AANKONDIGINGEN:

De blaauwe, per groote regel . . . fr. 0.50
De laatste blaauwe, per groote regel . . . fr. 1.—
De laatste blaauwe, per groote regel . . . fr. 5.—

ONPARTIJDIG DAGBLAD

ABONNEMENTEN:

Een jaar . . . fr. 14.— Drie maanden . . . fr. 3.50
Zes maanden . . . fr. 7.— Een maand . . . fr. 1.25
Burelen: Lange Koepoortstraat, 51, Antwerpen

Zevenburgen

Het prinsdom van dien naam, dat ook Transsylvanië (land van over de bergen) wordt, en dat door den aanval van Roemenië nu zoozeer in de spraak is, vormt een groote provincie van de Donau-monarchie gelegen tusschen het Hongarië en Roemenië zelf. Het gebied is uitgestrekt tot tweemaal die van België, namelijk 58.900 vierkante kilometers. De bevolking daarentegen bedraagt slechts een derde van die van ons land, n.l. 2.400.000 inwoners. De naam van Transsylvanië wordt door de Hongaren aan dit land gegeven, omdat het met betrekking tot hen, zich uitstrekt aan den kant der wouden die de keten der Carpathen bekronen. Ook een van die redenen, om welker bezit altijd fel gestreden werd tusschen verschillende naburige volken.

Was reeds zoo ten tijde van de Romeinen. In de middeleeuwen hebben beurtlings Polen, Tartaren, Hongaren, Turken en Keizerlijken dien aardhoek overgenomen; overal zijn nog de sporen en herinneringen te zien van den strijd en de verdelingen van verleden tijden.

Daarom bezetelden Transsylvanië toen de Trajanus het overweldigde; daarvoor het buitgemaakt, nu door Gothen, dan door Hunnen, dan door Awaaren. Ten jare 1004, werd het land gewonnen door Steven I, koning van Hongarië. Het bleef tot in 1536 een provincie van dit koninkrijk, dat heel dien tijd onafhankelijk was. Grootendeels zijn de wisselvalligheden van de geschiedenis van die streek aan te wijzen aan het groot getal, veranderende, bestanddeelen der bevolking. Nergens treft men zulk een bontmengeling van allerlei rassen aan: Hongaren, Saksers, Rumeniërs, Bulgaren, Polen, Moraven, Rutheniërs, Boheems, Grieken, Armeniërs!

Door het lange samenwonen, is er in moderne tijden, toch eenige homogeniteit gekomen tusschen die onderscheidene volken, doch, zooals genoeg bekend is, blijft zulk een oegenschijnlijke smelting, uit gewoonte en praktische noodzaak geboren, toch altijd slechts bij een oppervlakkige beperkt.

De Transsylvaniërs zijn kloek en krachtig. Zij houden van kleederpracht, van edelstenen. Herbergzaam haanhalig vindt men hen in alle rangen van de samenleving. Een trotsche geest van onafhankelijkheid heeft hen steeds bezield, en zij hebben immer manmoedig gestreden om de vrijheid te behouden of te herwinnen. Dit hoekje der aarde wordt schier geheel overdekt met het hobbelig en afwisselend terrein dat door de machtige Karpatenketen, gevormd wordt, en hoogten en valleien, met hier en daar open plekken, vindt men over de gansche uitgestrekte. Talrijke rivieren ontspringen uit de bergen; weinige nochtans zijn bevaarbaar. Doch allen hebben toch een vrij verloop: er is overvloedig visch.

Was het thans te onzent maar zoo als in Zevenburgen!

De weersgesteldheid in Transsylvanië is van onverwachte en herhaalde veranderingen onderworpen. De aarde, waar kultureel is, brengt graan, aardappelen, veldvruchten voort, o. a. druiven, waaruit een lekker wijntje wordt gebrouwen. Doch weinige gedeelten leenen zich tot landbouw. Voornamelijk schapenfokken is de hoofdbeslissing voor de bewoners. 's Winters gebeurd het meermaals dat het vee, naar veel vrijheid van beweging wordt overgelaten, de grens overstaken, — zoodat de diplomatieke en militaire moeilijkheden te doen ontstaan welke thans zoo ernstig zijn zoudten wezen, — en in de onbebouwde pleinen van Roemenië gingen grazen.

Doch de groote bron van rijkdom van Transsylvanië is de mijnbouw. Mijnen van goud en van zilver, van koper en lood en van steenkool, marmer, diamant, topaas, smaragd, opaal, enz., enz., vindt men in menigte, als in een land uit de oververhalen. Jammer genoeg is er geen ondernemingsgeest genoeg bij de bewoners om die natuurlijke rijkdommen te exploiteeren: de handel is schier uitsluitend in handen van Grieken en Armeniërs die enkel naar Wallachijë uitvoeren.

Er zijn nochtans vele rijke families in Transsylvanië, en intellectuele ontwikkeling. Een der bekendste steden is Clusenburg of Kolozvat, waar de zetelmest is eener Magyaarsche hooftstad, en de winterwooning van den talrijken Transsylvanischen adel. Die stad is op de hoogte gebouwd; daar rijzen prachtige gebouwen, — terwijl de armere bevolking meestal huist op de hellingen van de bergen.

De handelsdrijvende bevolking vindt wel alleen in het binnenland. De kleine steden die men van afstand

tot ofstand ontmoet zijn mooi, pittoresk en merkwaardig door ruinen en gedenktekens. De vroegere hoofdstad, Nagy-Szeben of Hermannstadt, bezit gebouwen uit de dertiende en veertiende eeuw, die pal zijn gebleven onder den tand des tijds en ondanks de vijandelijke aanvallen. Musaea, Bibliotheek, kunstschaten van allen aard, ook verzamelingen van natuurlijke geschiedenis, aloude versterkingen, schenken aan die stad een groote waarde en worden der toeristen bezoek aanbevolen.

Uit het oogpunt van pittoresk, is dit gedeelte van Transsylvanië waar, zooals Schiller zegt, «de hoogte bergen staan», het eigenaardigst. Door den Trömsberg, bezuiden Krönstadt, loopt het spoor van Budapest naar Boekarest door een tunnel van 837 meter.

Als men de Alpen van Oost naar West bereist, treft men er allerhande grootsche tooneelen aan: enge bergpassen, overweldigende puinen van Titanskasteelen en talrijke spelonken die echte tooverpleinen zijn.

Averrhoës

Kleine Kronijk

ONDERZEE-TANKSCHEPEN.

Aan de «Chemiker und Techniker Ztg.» ontleent de «Ned. Olie-, Vet- en Zeep-industrie»:

In Engeland zijn proeven in gang voor het bouwen van onderzeesche tankschepen, die zoowel voor het transport als voor de bewaring van olie (petroleum, benzine) moeten dienen en die minder blootgesteld zijn aan aanvallen van land- en luchtartillerie en duikboten, als dit bij de gewone tankschepen en de olie-reservoirs op het land het geval is.

Naar «The Petroleum Gazette» meldt, zouden ook in Duitschland, reeds in het begin van den oorlog, plannen voor dergelijke schepen gemaakt zijn. Of deze plannen tot uitvoer gekomen zijn, is niet bekend, hoewel het wel waarschijnlijk is, dat er in deze richting zal zijn voortgewerkt.

Kort geleden heeft Barringer te Londen in de Vereniging van petroleum-technologen een voordracht over dit onderwerp gehouden. Volgens zijn mededeelingen is op de werf van Doxford te Sunderland een model van een onderzeestankschip samengesteld, waarmee belastingen- en drijfproeven worden genomen. Op grond daarvan wordt aangenomen, dat zulk een schip bij een lengte van 150 en een breedte van 30 voet een lading van 2400 ton olie zou kunnen innemen. Met behulp van luchtkamers voor en achter kan zulk een schip naar verkiezing aan de oppervlakte drijven of onder water gehouden worden. De capaciteit der luchtkamers is zodanig, dat het schip desgewenscht in niet te diep water op den bodem kan blijven rusten. Het zinken van het schip geschiedt eenvoudig door toelaten van water in de luchtkamers, het rijzen door uitschutten van het water — waarvoor echter de hulp van een ander schip, dat een luchtdrukinstallatie tot zijn beschikking heeft, noodig is — of door uitschutten van olie en vervanging daarvan door lucht. Wordt olie uitgeschuut, terwijl het schip onder water moet blijven, dan wordt in plaats van lucht water toegelaten. Een en ander kan geregeld worden in een centraal gelegen ventielkamer.

Verder is een model gemaakt voor een voorraadschip, dat slechts gedeeltelijk behoeft te kunnen zinken. Dit schip zou bij 450 voet lengte en 50 voet breedte een laadvermogen van 20.000 ton olie verkrijgen. Het is bestemd om in een haven verankerd, maar steeds drijvende te blijven. Wordt olie uitgeschuut dan wordt er water voor in de plaats ingenomen, zoodat het schip bij de ontlasting zal zinken. Wanneer het geheel vol is met water blijft het nog juist drijvend.

Dergelijke zeer groote voorraadschepen kunnen, naar verwacht wordt, zeer goed in de plaats treden van de gewone olietanks op den vasten wal, waar vaak de geschikte ruimte daartoe ontbreekt. Groote voorraadmagazijnen kunnen op deze wijze gemakkelijk en spoediger aangelegd worden: er is slechts noodig een beschutte ankerplaats, met vasten ondergrond, voor het geval men de voorraadtank geheel zou moeten laten zinken. Mocht er brand uitbreken dan is daarvan minder gevaar verbonden, dan aan een brand in een tank op het land, daar het schip eenvoudig leeg zou branden, zoodat de olie zich over het water kan verspreiden.

Er zijn ook proeven genomen voor het bouwen van dergelijke vaartuigen van cilindrischen vorm, waarin motorschepen voor lange reizen hun olievoorraden achter zich aan kunnen meeslepen.

Wereldoorlog

De Toestand

In het gebied van de Somme blijft de veldslag ononderbroken voortduren. De aanvallen onzer bondgenooten komen echter niet tot hun volle ontwikkeling, uitgezonderd op een deel van het Fransche gevechtsfront, namelijk tusschen Frégicourt en Rancourt, waar de Franschen eenige loopgraven veroverden. Het Duitse bericht van 5 October spreekt van afgeslagen of onderdrukte vijandelijke aanvallen in de volgende sektoren: Mouquet—Courcelette, Courcelette—Baucourt-Pabbaye en Rancourt—Bouchavesnes. De jongste operaties vertoonen van de zijde der geallieerden niet meer dezelfde uitgesproken beslislustheid in de infanterieaanvallen, noch de artilleristische meerderheid welke aan een overwicht in het aantal kanonnen en hoeveelheid beschikbare granaten te danken is. Een der laatste Fransche legerberichten spreekt ditmaal zelfs van zware Duitse bombardementen ten Zuiden van de Somme, een uitdrukking die in de laatste dagen maar schaarsch voorkwam. Zou dus de voorspelling van de «Daily Express», dat een rustpoos voor het offensief fataal zou zijn, waarheid worden? Het is voorbarig zulk een belangrijk besluit te nemen, omdat, zooals Berlijn mededeelt, «de krachtige geschutwerkzaamheid vóór de infanterieaanvallen der geallieerden tot de grootste hevigheid stijgt». Er wordt aan de Somme een verschrikkelijk artillerieduel geleverd, waarin de positie van de Duitschers verbeterd is, met den uitslag daarvan hangt ook het resultaat van de gevechten op korten afstand af, die reeds gedeeltelijk afgelopen zijn, maar waarvan ook de voortzetting mag verwacht worden.

Om een denkbeeld te geven van wat een artilleriestrijd op een beperkte ruimte als het slagveld aan de Somme moet zijn, zij gezegd dat naar een ernstige schatting van een oorlogskorrespondent er ongeveer 4000 kanonnen regelmatig vuren.

Van het Russische front is geen verandering te melden. Nog steeds wordt een verbitterde strijd geleverd in de streek ten Westen van Luck, zonder dat eenig resultaat van betekenis te vermelden valt. De hardnekkigheid waarmee de Russen op dat gedeelte van het front blijven beuken, toont aan welk belang zij hechten aan een opmarsch in dat gebied. Daartegenover treden de operaties om de verovering van Lemberg in de schaduw.

Meer en meer wint, nu de fronten in 't Oosten en 't Westen onverplaatsbaar blijken, het gevechtsterrein in Roemenië en Zevenburgen aan betekenis. Wij hebben hier ongetwijfeld te doen met een groot opgevat plan der centralen om het in Zevenburgen bezette gebied te heroveren, een plan waar de slag van Hermannstadt als een begin van uitvoering kan van gelden. De Roemenen zijn inderdaad al een heel eindje het vijandelijke gebied binnengerukt. In het Noorden hebben zij den Westrand van het Gorgev-gebergte bereikt, in het Zuiden hadden zij Kronstadt en Hermannstadt bereikt en rukten op in het Hötzingergebergte ten Noorden van Petroseny. Behalve in het Noordelijke deel, waar de toestand ongewijzigd blijft, is de slag bij Hermannstadt van grooten invloed geweest op den verderen loop der krijgsvorstellingen: immers de Roemenen zijn ten Zuiden van den Rooden-Torapas teruggeworpen, de centralen rukken over Folgaras vooruit en dringen het tot Bekoktan opgerukte de Roemeensche leger achter de Sinca, een bijriviertje van de Alt. Ook Zuidwaarts wijken de Roemenen terug, namelijk in de richting van den Vulkanpas, dien zij vóór enkele dagen voor de tweede maal hebben veroverd. De Roemenen van hun kant dringen vooruit ten Westen van Orsova (het meest Westelijke punt van het Oostenrijksch-Roemeensche front).

Alles samengenomen is de oorlogskorrespondent Kirchlechner van meening, dat men in Zuid-Zevenburgen successen der centralen, in Oost-Zevenburgen terwinst van de Roemenen mag verwachten. Weldra zullen, oordeelt hij, beslissende gevechten plaats hebben.

Van de slagvelden ten Zuiden van den Donau, niet veel nieuws.

In de Dobroedscha blijven de Russen en Roemenen aanvallen; frontverplaatsingen worden niet gemeld. De gewaagde operatie over den Donau ten Zuiden van Boekarest, is misgelopen. Men had hier echter geen zin in een schijnbeweging te doen, maar met een aanval van een aanzienlijke troepenmacht. Het Bul-

gaarsch telegram geeft als sterkte 15 of 16 Roemeensche bataljons op; die troepen hebben in Bulgarië een zestal dorpen bezet zonder met vijandelijke strijdkrachten slaags te geraken. Na de vernieling, in den rug der ontschepte soldaten, van de over den Donau geslagen pontonbrug, werden overgezette Roemenen van uit Tutrakan en Roetschoek omvallend aangevallen, en naar Sofia mededeeft, vernietigd, waardoor aan die zonderlinge operatie een einde komt.

Op den Balkan, plaatselijke gevechten op den Oostelijken oever van den Stroom. De Bulgaren die het dorp Jenikof verloren en heroverd hadden, hebben het toch weer moeten opgeven.

Griekenland beleeft weer een minsterkrisis, daardoor ontstaan, melden entente-telegrammen, omdat de meerderheid van de ministers partijgangers waren van den oorlog tegen Bulgarië. Dimitrakopoulos zou trachten een coalitiekabinet te vormen, waarin de Venizelistische partij vertegenwoordigd moet zijn. Zouden die soms niet tegen den oorlog zijn?

De Italianen zijn weer offensief op het Karst-plateau. voorloopig nog zonder resultaat.

Officieele berichten

UIT DUITSCHE BRON

Westelijk gevechtsterrein
Berlijn, Vrijdag 6 October. — Officieel:

Legergroep gen. veldm. Kroonprins Ruppr. van Beieren:

De artillerieveldslag tusschen de Ancre en de Somme werd hevig voortgezet. In aansluiting bij de drie 's morgens mislukte Engelsche aanvallen dicht ten O. van de Ancre, ontsponnen zich levendige gevechten met handgranaten, die den avond door voortdurend. Tusschen Morval en Bouchavesnes gingen 's namiddags sterke Fransche krachten tot den aanval over. Troepen van generalen von Böhm en Garnier hebben den stoot tusschen Frégicourt en Bouchavesnes na harden strijd bloedig afgeslagen. Bijzonder onderscheiden zich de infanterieregimenten 195 en 186. Ten Z. van de Ancre flakkerden de artilleriegevechten tijdelijk en aanmerkelijk op.

Russisch gevechtsterrein
Berlijn, Vrijdag 6 October. — Officieel:

Legergroep gen. veldm. Prins Leopold van Beieren:

Aan het strijdfront ten W. van Luck bleef de uitgeputte vijand gisteren rustig. Tijdens de laatste dagen werden hier 6 officieren, 622 man gevangen genomen, evenals 8 machinegeweren buitgemaakt. Tusschen de spoorlijnen van Brody en Zborof naar Lemberg flakkerde de gevechtsbedrijvigheid op. Op het sterk vijandelijk vuur volgden herhaalde krachtige aanvallen, die bij Wysocken, Bubie en Zarkof reeds in het vuur in elkaar zakten en bij Baskof door den frischen tegenaanval van Duitse bataljons teruggeslagen werden. Drie officieren, 120 man bleven aan gevangen in onze handen. Aan het legerfront van gen. Gr. v. Bothmer hebben de Russen aan weerszijden van de Zlota-Lipa den strijd opnieuw opgenomen. Duitse, O.-H. en Turksche troepen hebben door hun taaien tegenstand den meermaals herhaalden stormloop telkenmale doen breken. De in enkele plaatsen binnengedrongen vijand werd aanstands teruggeworpen en verloor naast zijne hooge bloedige verliezen 510 gevangenen en 8 machinegeweren. De stellingen werden volkomen behouden.

Front gen. d. kav. Aartsh. Karel:

In de streek van Bohorodczany bleef een zwakke Russische aanval zonder resultaat.

Uit de Karpathen geen nieuws.

Roemeensche gevechtsterrein
Berlijn, Vrijdag 6 October. — Officieel:

In Zevenburgen: De verbondene troepen onder het opperbevel van gen. v. Falkenhayn hebben na voordeelige gevechten bij Reps en Krihalma den vijand over den Homorod en Alt teruggedrongen. De hardnekkig verdedigde stelling aan den Sinca-sektor werd stormenderhand genomen. Er werden honderden gevangenen genomen, twee zware, 28 veld- en 13 lichte kanonnen werden buitgemaakt. De vijand is in terugtocht door het Geisterbosch. Hij wordt achtervolgd.

Legergroep gen. veldm. v. Mackensen:

Uit naderhand ingekomen berichten blijkt, dat het slechts een deel van de bij Rjahovo over den Donau geraakte Roemeensche troepen gelukt is, zich op den Noordelijken stroomoever te redden, terwijl de rest in Oostelijke richting vluchtend op de van Tutrakan aanrukkende verbonden troepen stuitte en op vernietigende wijze verslagen werd. De ook gisteren herhaalde vijandelijke aanvallen ten Oosten van de baan Kara Orman—Cabadinu zijn nogmaals mislukt.

Luchtscepen en vliegers vielen stationgebouwen en troepenkampen ten Noorden van den Donau met bommen aan.

Balkanfront

Berlijn, Vrijdag 6 October. — Officieel:

De op den linker-oever van de Strooma staande Bulgaarsche troepen ontrokken in den nacht van 5 dezer zonder door den vijand gestoord te worden eenige der meest vooruitgeschoven plaatsen.

UIT OOSTENRIJSCH-HONGAARSCH BRON

Balkanfront

Weenen, Donderdag 5 October. — Officieel:

In Albanië niets van belang.

Russisch gevechtsterrein

Weenen, Donderdag 5 October. — Officieel:

Front aartshertog Karel: Niets bijzonders.

Front prins Leopold van Beieren: In Wolhynië zijn ook gisteren alle pogingen van den vijand om de linies van het vierde leger aan 't wankelen te brengen, volmaakt vruchteloos gebleven. De Russen leden zware verliezen.

Aan den Beneden-Stochood heeft de vijand met denzelfden ongunstigen uitslag zwakke aanvallen gedaan.

Roemeensche gevechtsterrein

Weenen, Donderdag 5 October. — Officieel:

In het gebied van Orsova zijn onze troepen in Westelijke richting achteruitgedrongen.

Ten Zuiden van Petroseny wijkt de vijand in de richting van de grenspassen. Bij Fogaras zijn de strijdkrachten der bondgenooten vooruitgerukt: Zij zijn de stad voorbij getrokken.

Van het Oostelijk front in Zevenburgen valt, behoudens het afweten van een krachtigen Roemeenschen aanval bij Szowata, niets te melden.

De uitslag van den door de Entente met den gewonnen ophef verkondigden aanval der Roemeniërs over den Beneden-Donau is uit de berichten van de generale staf van der bondgenooten bekend. De vijand verliet het Bulgaarsche grondgebied sneller dan hij het vermocht te betreden. Gelijk door opgevangen draadloze berichten der Roemeniërs wordt bevestigd, is bij deze gebeurtenis het vastberaden, dapper optreden van onze kranige Donau-flottilje van beslissende betekenis geweest.

Italiaansch gevechtsterrein

Weenen, Donderdag 5 October. — Officieel:

Op de hoogvlakte van Karst is de artillerieslag in volen gang. Op verschillende plaatsen heeft de vijandelijke infanterie beproefd om tot den aanval over te gaan, doch ons geschutvuur hield haar in bedwang.

Aan het Fleimsdal-front duurt de geslachten voort. De toestand is er onveranderd gebleven.

Op de Cimone hebben onze troepen van 23 September tot 2 October 35 Italianen die bedolven waren te voorschijn gebracht.

In 't geheel zijn 482 gevangenen aangebracht, 6 machinegeweren, 3 mijnwerpers en tal van geweren buitgemaakt.

UIT TURKSCH BRON

Turksche fronten

Konstantinopel, Woensdag 4 October. — Officieel:

Aan het front van den Eufraat hebben de Engelschen, die te Nassirje gekantonneerd zijn, den 29 September geacht, om onder bescherming van hun artillerie een aanval te doen op de stammen van Elazireds, ten Noorden van die plaats, maar, dank zij het optreden van onze troepen, zijn zij teruggeslagen.

Een van onze vliegtuigen heeft den 24 September aan het Fellahie-front een Engelsch vliegtuig naar beneden geschoten.

Op het Kaukasische front zijn op den rechter-vleugel sterke vijandelijke verkeners-kolonnens, die trachtte te naderen, teruggeslagen. Op de verdere ge-

deelden van dit front niets dan ontmoetingen tusschen patrouillen.

Op de overige fronten geen enkele gebeurtenis van belang.

Volgens later ontvangen inlichtingen hebben onze dappere troepen in het gevecht op 1 October ten Noorden van Amuzace, aan het Dobroedzja-front, welk gevecht eindigde met een nederlaag van den vijand, dezen zware verliezen toegebracht en een bataljon vernietigd, waarvan de overlevenden gevangen genomen zijn, n.l. twee officieren en honderd soldaten.

UIT BULGAARSCHE BRON

Roemeensch gevechtsterrein

Sofia, Woensdag 4 October. — Officieel:

Aan het Donau-front waren 15 of 16 bataljons van den vijand zonder artillerie bij Rahovo den Donau overgegaan en hadden, verder trekkende, de dorpen Silwopol, Kajamhele, Borvissawo, Malkowranovo, Golemanovo en Breslijen bezet. Om de troepen terug te werpen, lieten wij twee kolonnen uit Roestjoek en uit Tostrakan concentrisch tegen hen oprukken. Gisteren (3 October) vielen de uit Roestjoek aanrukkende troepen den vijand aan en dwongen hem, snel in de richting van de door onze monitor-flottielje vernielde brug de wijk te nemen. Het slagveld is bedekt met door den vijand achtergelaten gesneuvelden. Tegen den avond bezetten wij de dorpen Rahovo en Babowo. De vijandelijke troepen trokken in wanorde af in Oostelijke richting, waarbij zij stuitten op onze uit Tostrakan aankomende troepen. De omvatte vijand, verstrooide zich in verschillende richtingen. Heden voltooiden onze troepen zijn vernietiging.

De Roemenen hebben in de door hen bezette dorpen evenals tijdens hun terugtocht uit de Dobroedzja erge wredeheden bedreven en vrouwen, ouden van dagen en kinderen vermoord. Velen slachtoffers waren de oogen uitgestoken of de tong uitgesneden.

In de Dobroedzja krachtige artilleriewerkzaamheid en infanterie actie over het gehele front.

Alle pogingen van de vijandelijke infanterie om vooruit te komen zijn door ons vuur en door onze tegenaanvallen verstikt.

Aan de Zwarte Zeekust beschoot het Russisch oorlogsschip de hoogten bij het dorp Totlatsjokeui. Onze watervliegtuigen hebben vijandelijke watervliegtuigloosden aan het Tashawlus-meer, ten Noorden van Constanza met groot succes aangevallen.

Sofia, Donderdag 5 October. — Officieel:

Langs den Donau rust. De landingsonderneming van den vijand bij het dorp Rahovo is volkomen afgeslagen. Er bevindt zich geen enkel Roemeensch soldaat meer op onze oever. In de meeste dorpen, die de vijand bezet had, hebben de Roemeensch troepen moorddaden, verkrachtingen, brandstichtingen, enz. begaan, schanddaden van een natie, die er aanspraak op maakt, een beschaafde staat te zijn.

In de Dobroedzja zijn alle aanvallen van den vijand op onze stellingen op de linie Karabadza-Sofular-Amzatsja-Rerveji door ons vuur en onze tegenaanvallen mislukt. Verscheidene nachtelijke aanvallen van den vijand zijn eveneens mislukt.

Aan het overig front levendige beschutwerkzaamheid.

Balkanfront

Sofia, Woensdag 4 October. — Officieel:

Macedonisch gevechtsfront. Tusschen het Presbameer en de Wardar levendige artilleriewerkzaamheid en infanterie actie. Wij brachten de pogingen van den vijand om door te dringen ten Noorden van de linie die gevormd wordt door de dorpen Stroepino en Bahowo reeds in den aanvang tot mislukking.

Ten Oosten van de Wardar tot aan het Doiran-meer zwak geschutvuur. Onze artillerie dreef twee vijandelijke kolonnen uiteen, die ten Zuid-Oosten van het dorp Doldzjeli, aan den voet van de Belasica Planina verschanst waren.

Aan het Stroema-front rust. Om het bezit van de dorpen Karadsjakeui en Jenikeui wordt verberd gestreden. De vijandelijke infanterie, die 's ochtends het brandende dorp Jenikeui had kunnen naderen, werd aangevallen en in zijn oude stellingen teruggeworpen.

Aan de Egeïsche kust levendige werkzaamheid van kruisers.

Sofia, Donderdag 5 October. — Officieel:

Aan het front tusschen het Presbameer en de Wardar geen verandering van den toestand. Op enkele plaatsen levendige werkzaamheid van het geschut.

Ten Oosten van de Wardar rust.

Aan den voet van het Belasica-gebergte geen verandering.

Vijandelijke artillerie heeft vruchteloos het station Poroj beschoten, doch is door ons vuur spoedig tot zwijgen gebracht.

Aan het Stroema-front artillerie, infanterie en machinegeweervuur.

En poging van een vijandelijke bataljon om van het bruggehoofd Orjak naar de plaats Njovolj op te rukken, is door ons artillerievuur verijdeld.

Aan de Egeïsche Zeekust rust.

UIT FRANSCH BRON

Westelijk gevechtsterrein

Parijs, Donderdag 5 October. — Officieel:

Ten Noorden van de Somme hebben wij onzen vooruitgang ten Oosten van Morval voortgezet.

Wij hebben een krachtigen tegenaanval op onzen nieuwen loopgraaf ten Noorden van Frégicourt afgeslagen.

De vijandelijke artillerie heeft groote bedrijvigheid aan den dag gelegd ten Zuiden van de Somme.

In Woevre heeft ons zware geschut het militaire station St-Benoit beschoten. Men meldt dat daar veel beweging wordt waargenomen tengevolge van een zwaren brand.

UIT ENGELSCH BRON

Londen, Donderdag 5 October. — Officieel:

Ten noorden van de Schwaben-schans heeft onze artillerie aan oprukkende vijandelijke infanterie verliezen toegebracht.

Wij hebben met goed gevolg een overval in de streek van Vimy uitgevoerd.

De vijand heeft vergeefs getracht de loopgraven ten oosten van Sameloi binnen te dringen.

UIT RUSSISCHE BRON

Russisch gevechtsterrein

Petrograd, Donderdag 5 October. — Officieel:

Aan het front van Wladimir Wolhynsky en Boltsjak tot aan de Dnjestr worden de onstuimige gevechten voortgezet. Op tal van plaatsen hebben onze troepen stukken van vijandelijke stelling bemachtigd.

Aan de Bystrzyca hebben wij in de streek van Bohorodsjany eenige vooruitgeschoven vijandelijke posten overrompeld en gevangen gemaakt.

UIT ITALIAANSCH BRON

Italiaansch gevechtsterrein

Rome, Donderdag 5 October. — Officieel:

In het Travnigolo-dal heeft de vijand in den nacht van 3 op 4 dezer, na verwoede afleidende aanvallen op onze hines op de hoogten ten noorden van de rivier, nieuwe aanvallen gedaan in het gebied van den Col Briccon op de zuidelijke helling, doch hij is overal afgeslagen. Gisteren heeft de vijand na een hevige voorbereidend artillerievuur met versche troepen zijn aanval hervat en is er in geslaagd de vooruitgeschoven stelling bij den kleinen Col Briccon, die den ochtend tevoren door ons veroverd was, te hernemen.

Aan het overig front werd de vijand met zeer zware verliezen teruggeworpen. Aan de Boven-Cordevole hebben wij een overrompelingspoging op de hellingen van den Monte Sief verijdeld.

Van verscheidene deelen van het front komen berichten over een geweldige krachtontwikkeling van de vijandelijke artillerie, gericht tegen bewoonde plaatsen, tengevolge waarvan eenige schade is aangericht te Sano (Etsch-dal), Forn Avoltri (Boven-Degano), Timau en Paularo (But-bekken) en Görz. Onze artillerie heeft krachtig van antwoord geantwoord, de vijandelijke kampementen te Birnbaas (Gaildal) vernield en vijandelijke linies op den Karst verdelgd.

Andere Telegrammen

EEN UITLATING VAN PRESIDENT WILSON

Londen, 5 October. — Engelsche bladen vernemen uit New-York: De volgende, door president Wilson ondertekende verklaring is bestemd om te worden op het doek gebracht in cinema's, die oorlogsfilms vertoonen: «De naties der wereld behooren zich te vereenigen in gezamenlijke waarborgen, dat, wat er ook mocht worden gedaan, dat waarschijnlijk storing zou brengen in het leven van de geheele wereld, eerst moet worden onderworpen aan het oordeel van de openbare meening der geheele wereld, voor het beproefd wordt. De Vereenigde Staten moeten bereid zijn om mee te doen aan een zoodanige garantie, en zij moeten die met hun geheele macht en invloed ondersteunen. Op geen andere wijze is een gevestigde en hechte vrede te verzekeren.»

UIT FRANKRIJK

Parijs, 5 October. — De Kamer heeft een wetsontwerp aangenomen, waarbij de regering gemachtigd wordt, de besluiten te schrappen, waarbij onderdanen van vijandelijke mogendheden in Frankrijk genaturaliseerd zijn.

DE KEIZER NAAR HET OOSTELIJKE FRONT

Berlijn, 5 October. — Officieel: De keizer heeft zich naar het Oostelijke front begeven, naar de troepen van general-oberst von Linsingen, waartegen de hoofdaanval der Russen is gericht.

AANVALLEN UIT DE RUCHT

Weenen, 5 October. — Officieel: Gisterenavond heeft een onzer watervliegtuigskaders met zeer goed gevolg het vijandelijke watervliegtuigstation bij Grado en vervolgens militaire punten te Monfalcone, San Canziano en Santa Franzano met bommen van alle kalibers bestookt. De vliegtuigen zijn ondanks hevige beschieting onverlet teruggelukkig.

Sofia, 5 October. — Officieel:

Aan de Zwarte Zeekust hebben onze watervliegtuigen ter hoogte van Mangalia een vijandelijk oorlogsschip met bommen aangevallen en het gedwongen ijlings het roer te wenden.

DE DUIKBOOT- EN MIJNOORLOG

Kopenhagen, 5 October. — Aan «National Tidende» wordt uit Kristiania gemeld: Een man van de opvarenden van het stoomschip «Leile», uit Bergen, dat door een Duitse duikboot in den grond is geboord, deelt omtrent het in den grond boren van dertien Engelsche voorpostschepen het volgende mede: De duikboot had ons schip op sleetouw genomen. «We are good men» (wij zijn goede mensen), zeide de duikbootkapitein tegen ons. Toen nu de dertien Engelsche voorpostschepen tot zinken werden gebracht, voer de duikboot onophoudelijk rond de flottielje, opdat er geen schip zou ontsnappen. Toen ook wij aan boord van het laatste voorpostschip gekomen waren en er in 't geheel honderd-elf man op dek stonden, hield de kapitein van de duikboot een korte toespraak tot ons, waarin hij zeide te betrouwen, dat hij gedwongen was, de vaartuigen te laten zinken. Oorlog was echter oorlog. Hij wilde intusschen alles doen, opdat er geen menschenlevens verloren gingen. Den geheelen nacht bleven wij op het dek van het schip. 's Ochtends werden wij door een Noorsch stoomschip opgenomen. Opvarenden van de duikboot vertelden, dat zij in drie weken niet uit de kleeren geweest waren. Thans zouden zij naar een Duitse haven varen en tien dagen verlof krijgen, waarna zij dan opnieuw uit zouden varen. De duikboot had met buitengewoon succes gewerkt. Kort voor de torpedeering van de «Leile» was er een Deensch stoomschip in den grond geboord, den dag tevoren acht Engelsche voorpostschepen. Zoo had de duikboot in drie dagen in het geheel twee-entwintig vaartuigen tot zinken gebracht.

Vardö, 5 October. — Het stoomschip «Kong Magnus», van de Nordenfjeldsche Stoomvaartlijn, die op reis naar Archangel was, is hier teruggekeerd en heeft 79 man aan wal gezet, zijnde de bemanning van een Russisch en een Engelsch schip, die getorpedeerd waren. De «Kong Magnus» bleef voor torpedeering gespaard onder voorwaarde dat het schip de bemanning van de twee schepen naar Noorwegen bracht.

DE «FRANCONIA» VAN DE CUNARD-LIJN IN DEN GROND GEBOORD

Londen, 5 October. — Officieel: De «Franconia» is gisteren door een vijandelijke duikboot in de Middellandsche Zee tot zinken gebracht. Ze had op dat oogenblik geen troepen aan boord.

Van de bemanning werden er twaalf vermist. Er zijn 302 opvarenden gered.

Londen, 5 October. — De «Franconia» deed dienst voor de Engelsche regeering.

De «Franconia», in 1911 gebouwd, mat 18,150 ton bruto en behoorde aan de Cunard-lijn, te Liverpool.

UIT GRIEKENLAND

Athene, 4 October. — Tot hedenavond heeft de koning nog niemand belast met de vorming van een kabinet. Wellicht zal Kalogeropoulos een nationaal kabinet samenstellen. Demitrikopoulos zou alleen een politiek ministerie vormen.

Buitenland

UIT DE VEREENIGDE STATEN

Londen, 5 October. — Uit de Vereenigde Staten wordt gemeld, dat de officiële verzoening tusschen Roosevelt en Taft gisteravond haar beslag heeft gekregen in de Union League Club.

De pers was daarbij niet toegelaten.

JAPAN

Tokio, 4 October. — Het Japansche kabinet is afgetreden.

Varia

De «Lokal-Anzeiger» verneemt uit Stockholm:

Een uitgeverij van kranten, opgericht door Protopopof, den minister van binnenlandse zaken heeft aan den ministerraad de goedkeuring op haar statuten verkregen, nadat zij daarin de bepaling had opgenomen, dat de meerderheid van de aandeelen niet in handen van Joden mocht wezen.

De regering motiveerde dezen eisch met de voorgenomen bestrijding van den invloed der Joden in de pers.

Er zullen, veneemt het «Petit Journal» uit Boekarest, geen Roemeensch verlieslijsten meer worden openbaar gemaakt.

Roemenië heeft zich vereenigd met de conclusies der economische conferentie te Parijs.

Blijkens een Engelsch marktbericht hebben de regeeringen der entente in Amerika contracten gesloten voor de levering van 200,000 ton koper tegen ongeveer 27 Am. centen het Eng. pond, te leveren in de eerste helft van 1917.

Volgens het Russische blad «Djen» zal Sjebeko, de vroegere Rus-

sische gezant te Weenen, Stürmer opvolgen als minister van buitenlandsche zaken.

De «Daily Telegraph» heeft de Engelsche verlieslijsten van de maand September bijeengeteld en komt tot deze som:

Gesneuveld 991 officieren en 16,082 man; aan wonden bezweken 229 officieren en 5354 man; gestorven 24 officieren en 1154 man; verongelukt 4 officieren en 93 man.

Gewond 3817 officieren en 81,282 man; verwond en vermist 31 officieren en 344 man; vermist, vermoedelijk gesneuveld, 47 officieren en 86 man; vermist 265 officieren en 9765 man; krijsgesneuveld 6 officieren en 80 man.

Daarvan konden worden afgetrokken 14 officieren en 469 man, die als gesneuveld, gewond of vermist waren opgegeven en het later bleken niet te zijn.

Waardoor de verliezen worden 5403 officieren en 113,780 man, tegen 7071 officieren en 52,601 man, in Juli, en 4693 officieren en 123,097 man, in Augustus opgegeven. In drie maanden dus opgegeven: 17,167 officieren en 288,878 man.

De verliezen bij de marine bedroegen in September bovendien 58 officieren en 929 man, waarvan gesneuveld 11 officieren en 114 man.

In verband met het bericht van het aftreden van het ministerie Okoema, vinden wij in buitenlandse bladen vermeld, dat er kans is op een nieuw kabinet Kato, of anders een kabinet Terautsji. De bezwaren tegen deze beide staatslieden zijn echter, dat «de oude staatslieden» tegenstanders zijn van Kato terwijl Terautsji niet genegen is, de politiek van Okoema voort te zetten.

Gemengd Nieuws

UIT ANTWERPEN

DAMES! In huis, aan het werk of op de straat, niets is zoo bevallig dan een net voorschotje. De grootste keus vindt men in de Lange Beeldkensstraat, 15 (recht over het Kerkje). 5156

Hollandsch brood. — Onze bevolking vraagt zich met reden af, waaraan het toch mag toegeschreven worden dat de wmoners der gemeente Berchem nog maar altijd Hollandsch brood kunnen bekomen, iets waarvan zij in den laatsten tijd nog maar steeds verstoken bleef.

Hoe komt het toch dat het altijd de gemeente Berchem is die 't eerst met alles in orde is, wat den bevoorradingsdienst betreft. Is het soms omdat daar de meeste begoede en invloedrijke lui wonen? Een klein vraagken, doch waarvan het antwoord niet van belang ontbloomt is voor de Antwerpsche bevolking.

Schieltje dood. — Eergisteren avond rond 8 ure, werd de vrouw Johanna V., oud 63 jaar, in haar foorwagen, staande in de Lange Veldstraat, dood gevonden. De overledene was in een stoel aan tafel gezeten. De heer Dr Hoebeke heeft den dood vastgesteld, dien hij toeschrijft aan hartziekte.

Het stoffelijk overschot werd naar het doodenhuis der Korte Dijkstraat overgebracht.

Het Cabinet van Dr. BLANCHE, specialist voor mond- en tandziekten, dentist der Antwerpsche gasthuizen, is overgebracht naar de Osystraat 89. 5336

Fruitwoeker. — Een fruitwinkel der gemeente Borgerhout had peren gekocht, de welbekende «Durondeau», tegen vijftig centiem den kilo. Als men er één uur later voorbijkwam kon men met verwondering vaststellen, dat zij in zijne uitstalling te koop gesteld waren tegen één frank twintig centiem den kilo! Dus eene winst van 140 per 100. Zoo is het niet alleen met vele fruit-handelaars, maar het gebeurt op groote schaal met alle artikelen, gelijk waar men komt.

Dit moet een slechten indruk maken op hen, die bonden stichten tot bescherming der neringdoeners! Het is te hopen dat aan die woekerij paal en perk zal gesteld worden ook in 't belang van den eerlijken neringdoener. Die middelen liggen genoeg voor de hand.

PELSENMAAKSTER GEVRAAGD

Zendelingenstraat, 22, Borgerhout. 5431

Ooglappen voor de paarden. — De strijd tegen de ooglappen bij de paarden in onze stad komt gelukkig meer en meer tot zijn recht. De paarden, ontdaan van dit nutteloos bekleedsel, zien er eens zoo flink uit, en schijnen hun meester dankbaar te zijn als ze van dit kweltuig verlost zijn.

Een slecht gebruik dat ook diende uitgeroeid te worden, 't is de leiding der paarden aan jonge snaken en meises, of aan niet bekwame voerlieden toe te vertrouwen. Men ziet er die bestendig met den toom snukken zonder eenige noodzakelijkheid, hetgeen aan de dieren veel pijn moet veroorzaken.

In sommige politie-verordeningen is de ouderdom der voerlieden vastgesteld, maar dit is niet voldoende. Er zou ook toezicht of eene bekwaamheidsbepaling moeten zijn, om de dieren tegen nuttelooze kwellingen te beschermen. Daar zij niet spreken kunnen, is het hun onmogelijk te klagen. Het is dus slechts billijk dat dierenvrienden in hunne plaats optreden.

EEN BERICHT AAN DE HUISMOEDERS

In de laatste tijd hebben wij vernomen dat menige huismoeder zegt dat de bitterpeen zoo goed niet meer zijn dan vroeger, en dit geeft ons reden om hier een klein woordje ter inlichting naar te schrijven.

De bitterpeen waarvan kleine hoeveelheden door ons aan de verschillende bevoorradingsmagazijnen der versterkte stelling Antwerpen geleverd worden zijn niet van ons fabriekaat en worden niet door ons gemaakt; ze worden ons allenlijk los in zakken geleverd uit verschillende magazijnen. Wij doen niets anders dan deze peen verpakken om ze aan de opgegeven bevoorradingsmagazijnen af te leveren.

Wat de kwaliteit betreft, zooals de huismoeders onderkennen is het niet die hoedanigheid van ons merk «Oud Vrouwje».

Aangezien de nieuwe oogst aanstaande is, hopen wij dat de kwaliteit merklijk zal verbeteren.

Gebr. DE BEUKELAAR, Antwerpen.

Ons klokkenpel. — Een onzer vrienden verzekerde ons gisteren dat het heerlijke klokkenpel van Antwerpen totora heelemaal verwaarloosd wordt sinds het niet meer bespeeld wordt. Het is ons onbekend of deze uitlatingen juist zijn en deele nit dan ook onder alle voorbehoed mee. Verwondering zou het echter niet baren. Kan iemand ons nopens deze kwestie afdoevende inlichtingen verstrekken?

IDEAL VRUCHTEN EN GROENTEN IN BOKALEN

Burger- en ander politia. — Vele leden van ons stedelijk politiekorps vragen zich af of het stadsbestuur er niet zou kunnen toe besluiten voor de regelmatig politie denzelfden maatregel inzake schoeisel te treffen als voor de burgeragenten. Of dit in de bedoeling ligt van ons gemeentebestuur is ons onbekend doch dat zulks wenschelijk ware zal wel geen betoog behoeven.

Dokter zoekt 3 kamers waarvan gemeubelde salon op rez-de-chaussée, op de Paardemarkt of rond St-Jansplein. Schrijven T. V. bur. blad. 5407

Havennieuws. — Op 5 October liepen in onze haven 7 sleepboten en 39 lichters binnen, terwijl dien dag 1 stoomschip, 11 sleepboten, 1 motorboot en 53 lichters onze haven verlieten.

Vereeniging «De Scheldezen». — Op Zondag 8 dezer, geeft de tooneelafdeling «De Enzal», in de feestzaal Eldorado, Van Wambekestraat, 10-12, hare opvoering voort met «Anna Ringe», toneelspel in 3 bedrijven, door Lod. Scheltjens, en «Een Reizavontuur», bijspel in 1 bedrijf, door Karel Van Rijn. De symfonie Rossiï verleenet hare welwillende medewerking. Het feest wordt gegeven ten voordele der noodlijdende leden. Opening der deuren: 7 1/2 u. T.u.; begin stip om 8 u. T.u.

Volkschouwburg van Borgerhout, Zaal Katenhof, Lammekensstraat, 26. — Op Zaterdag, Zondag 9 (in middag, en avondvertooning) en Maandag 9 October, slechts 4 opvoeringen van het groot sukas «Blonde Els», groot drama in 6 bedrijven.

UIT GENT

De aansluiting der spoorpoewegen. — Men verbindt op het oogenblik onderling de verschillende buurt-ijzerwegen, die Gent bedienen en welke tot nu toe, hun eindpunt hadden op ver uit elkaar liggende plaatsen, verwijderd daarbij van het handelscentrum.

De lijn Gent—Drongen zal aangesloten worden aan de lijnen Gent—Somergem—Ursel en Gent—Bassevelde, door een zijtak, welke in aanleg is op 't Bejnhof. Deze zijlijn, voortgeleid langs de Plezante Vest over het Nijverheidsplein en door de oude Gaspoortstraat, zal langs het dok op de Antwerpsche Poort uitloopen, waar zich de afvaartsstations bevinden van de buurtspoorwegen Gent—Safflacre—Lokeren, Gent—Loochrist—Vlaenderen—Zele en te sluiten.

Zijwegen zullen voorts worden aangelegd: 1) langs de Nijverheidskaai; 2) langs het Kleine Dok; 3) langs den Hoogslangh Weg naar de haven-inrichtingen (deze is bijna gereed); 4) naar de verschillende nijverheidsinrichtingen op de de vaart.

Op deze wijze zullen de goederen, zonder overlading, uit de fabrieken in de verschillende richtingen afgezonden kunnen worden en voornamelijk naar de schepen.

Financieele kronijk

ANTWERPEN, 6 OCTOBER 1916

Antwerpen 2 1/2% 1887, 80 3/4; id. 2% 1905, 69 1/2; Brussel 2% 1905, 68 3/4; Gent 2% 1886, 62 3/4; Luik 2% 1887, 63 1/2; Congolese, 78; Annuitet 3%, 78 1/2; Belgische Rent 3%, 71; Cedulas 6%, 109 1/8; id. 6% L, 111 1/8; id. 5% A, 115 5/8; id. 5% K, 94 1/8; id. 5% A good, 107 3/8; Argentijn 4 1/2 1888 buitl. schuld, 93 7/8; id. id. buitl. schuld, 93 1/2; id. id. 1910, 72 7/8; id. 4% 1883, 71 7/8; id. 4% 1910, 71 7/8; id. 4 1/2% 1883-88, 79 1/2; id. 4% funding 1914, 103 7/8; Uruguay 3 1/2%, 71 1/4; Cedulas Uruguay 6%, 98 1/2; Rusland 5%, 93 3/8; id. 4% Nicolas, 81 3/8; id. 4% 1880, 73 7/8; id. 5% 1889, 62 1/8; Japan 4% 1905, 87 1/8; id. 1906, 83 1/8; id. 5% Japan op. Yem, 105 5/8; Rmo 5% 84, id. 4 1/2%, 71 3/8; id. 4% 1890, 78; id. 4% 1910, 64 1/8; Kuala, 132 1/4; Gelang-B, 135; 3, 875; Financière, 144-146; Federated, 56; Gromyit gew., 2732 1/2; id. pref., 2072 1/2; Tanganyika akt., 70 1/4; id. obl., 190 3/4; Crt

Het zuiverste en beste
ZEEPPOEDER

is

SAPAL

bij alle
Winkeliers verkrijgbaar

Diadème

De Beste Gloeikousjes voor Gaslicht
Groothandel: 87, Rue du Brabant, BRUSSEL.

MEUBELN

TE KOOP AAN
HALVEN PRIJS
eene groote hoeveel-
heid slaap- en eetkam-
ren, van 250 tot 450 fr.,
ook enkele stukken
aan halven prijs. Pro-
fiteer van de occasie!
De meubelen mogen
door vaklieden ge-
keurd worden. Ook te
koop eene groote par-
tij chaises-longues; gr.
partij notelaar mas-
sief.
Provinciestr., 212-214.

HEIDE.

CALMPHOUT
Het welgekend hotel
« Diesterweg », gansch
gemeub. of niet, aan-
stonds te huur, of over
te nemen. Gemeub. of
ongemeubde villas of
huizen te huren of te
koop. Allerb. hotelge-
rief uit ter hand te
koop. Te bevr. bij J.
La Motte, Golfclub,
Cappellen-Bosch (bij
Cappellen). 5111

INKOOP
van oud goud, zilver,
platine. Hoogste prijs.
St-Vincentstr., n. 7
(gesloten huis). 2276

DIAMANT

Snijders(sters) gevr. v.
heel klein achtkant.
Ook slijpers met of
zonder personeel, bij
Jan SCHAINCK
Sommersstr., Volkadia
mantelrijperij zaal 5 of
Van Immerseelstr., 43.
5098
GEDIPLOMEERDE
VROEDVROUW
(1ste klas)
Lenois CARRE
Raadpleging in volle
vertrouwen.
Veliwestraat, 1/10
Mechelen. 5091

TE HUREN

Lange Leemstr., 145,
schoon winkelruimte, aan
oortoegeprijs. Zich wen-
den tot Notaris Van
der Avoort, St-Jacobs-
markt, 52. 5139

OVER TE NEMEN

café aan de Beurs, zeer
geschikt v. beursman;
brillante situatie; na
gemaakte positie trekt
de eigenaar zich terug.
Schr.: J., bur. blad. 5362

DIAMANT.

BEWERKERS
Inkoop van alle soort
diamantafval aan de
hoogste prijzen. Af-
krasbel van schijven,
aan fr. 50 de k.; bak-
vulling aan fr. 250 de
kilo en meer, volgens
inhoud van diamant.
Zuiveren van allen
aard diamantafval aan
voordeel. voorwaard.
Algem. depot v. het
EXTRAORDI. diam-
ant-slijpproduct, het
diamantpoeder vervan-
gende.

Voor verdere inlicht.
zich wenden aan het
Scheik. Laboratorium,
Afdel. Diamant
OLIMPIAARSTR., 30,
ANTWERPEN. 5320

TE KOOP

burgershuise met hof,
Turnhoutse Baan,
182, Deurne (Dorp),
statie elektr. en
stoomtram. Schr. ond.
letters D. W., bureel
van het blad. 5221

TE HUREN

benedenhuis met op-
kamer, groote mans-
en hof, gelees. tuss.
4 scholen, 25 fr. per
maand. Abdijstr., 28.
Te bevr. Tolstr., 34.
5351

PELSEN

Sch. pelsen te koop
per occasie. Men gelast
zich met verandering
en reparatie van pels-
werk. Zendingenstr.,
22, Borgerh. (nabij de
statie van den stoom-
tram). 5234

TE KOOP OF

TE HUREN
aan voord. voorw., 2
kleine nette burgers-
huizen, goed gelegen,
Tolstr., 16 en 18;
alsook kwartier te hu-
ren in 't zelfde huis.
Bevernaghtstr., 24.
n. 19. 5151

INKOOP, VERKOOP

en VERWISSELING
van papegaaien en an-
dere vogels; gr. kous
van alle soorten ras-
honden. Men gel. zich
ook met het coupee-
ren, wasschen, en sche-
ren van honden, snij-
den van katers zonder
bloeden: 40, Rey-
derstr. (hoek der
Kammenstr.). 4918

FONOGRAFEN!

vanaf 35 fr. met 12
nummers, 50 fr. met
25, enz. Platen aller
merken en prijzen. Afslag
in plaats van opslag!
Oude rollen en platen
worden ingekocht aan
hoogsten prijs. Alle
muziekinstrumenten, en
snaren. Zithers en mu-
ziek ervoor. Reparatie.
68, Lge Koopstr.,
In de Amerik. Vlag.

TE KOOP

zwarte studepijano,
pels en kindervoiture,
kleine prijs. 67, Lange
Koopstr., le ver-
diep. 662

TE KOOP

billard carambol in
zeer goeden staat, en
gesloten rek. Arend-
str., 36, Zurenborg. 5440

TE HUREN

kwartier van 2 of 3
plaatsen, bij heer en
zoon alleen (gesloten
huis). Van Beersstr.,
13 (Zuid). 5244

Institut

RACHOR
Lge Nieuwstr., 10
(Beurs)
Bijzondere afdeling
voor Jongelieden en
Jouge Juffers

STENO.

DACTYLOGRAFIE
BOEKHOUDEN
LEVENDE TALEN

Préparez-vous
en quelques mois
à l'emploi de
COMPTABLE
STENO.
DACTYLOGRAFIE
LANGUES

VIVANTES

Inscriptions ch. jour.
Lgne r. Neuve, 10
(Bourse). 140

MEUBELN

UITVERKOOP

Eet- en slaapkamers
in notelaar, mahonie
en eik; mod. eetkam-
massa, eik, best. uit 2
buffetten, tafel, spie-
gel en 6 stoelen, voor
220 fr., waarde tot
400 fr.; slaapkamers
vanaf 250 fr. Eiken
buffetten aan 60 fr.
Overtuigt U van de
grote occasie. 5017
76, Lge Kieftstr., 76.

WENSCH

TE KOOPEN

10 of 15 kilo bloem om
stijfelpap te maken;
mag zelfs te lang ge-
legen hebb. Prijsopg.
D.V., bur. blad. 5192

MIJNHEEREN!



Laat uwe Kostumen,
Pardessus, Jaquettes,
Broeken, Vestons,
Handschoenen, hoeden
Kravatten, wassen
of verven in de stoom-
verwerf
A. VAN WEEREN
93, Mechelse Steen-
weg; Kunslei, 38;
Kasteelpleinstraat, 67;
Vondelstraat, 9.
Tapijtklopperij en
wasscherij. Rouwzwart
in 12 uren. 1105
Zeer lage prijzen.

HE. DIAMANT.

BEWERKERS.

SNIJPOEDER

MATERIALEN
Herman Kalker maakt
zijnne geachte begun-
tigers bekend dat tij-
dens zijne afwezigheid
dezelfde kwaliteit ma-
teriaelen verkrijgbaar
zijn bij mijn vertegen-
woordiger, hr. J. Sto-
del, Terliststraat, 28,
hoek Van Lerinsstr.
Aanbevelend.
5325

HUIZEN TE HUUR

aan oortoegeprijs, 25 fr.
Smyrnaplaats, n. 4 en
n. 14. Sleutel in n. 17.
Condit.: Kerkerstr., 32.
Antwerpen. 5270

GELD! GELD!

Inkoop van oud goud,
zilver, platine en dia-
mant aan d. hoogsten
prijs en tegen comp-
tant geld. 5158
Lge Beeldkensstr. 241

TE HUREN

appartement of kamer
gemeubeld, met balc.,
eerste verdiep, eenige
honderd. Teichmann-
plaats, 7 (tegen de
Mech. Steenw.). 5187

WERKMANS.

te koop gevr., liefst in
Merxom. Zich te wen-
den Bredabaan, 222.
Merxom. 5346

OVER TE NEMEN

uit oorzaak van eia-
kruis, kruideniers-
konserven en groen-
tenwinkel, hoekhuis, 3
vitrines. Goedkoop
prijs. Adres gazet. 5405

MEN VERLANGT

TE KOOPEN
marmeren toog voor
beenhouwer of desm.
marmer. plaat alleen.
Hoogweg, 71, Bor-
gerhout. 5423

GEVRAAGD

deft. propere meid v.
alle werk. Keyserlei,
n. 76. 53558

BRILLANT

Gevr. bek. v. brillant-
slijpers, onnodig aan
te bieden zonder be-
kwaamheid. Katten-
bergstr., 80, Borger-
hout. 5366

GROOTE PARTIJEN

Brandhout en Krollen

TE KOOP

Brandhout tegen 3 frank de hon-
derd kilo. — Krollen geprest in
grote pakken van 10 kilos tegen
2.50 frank het pak. — Voor groote
hoeveelheden vermindering van
prijs. — Te bevragen bij
VAN MIERLO
Asiadok, 28, Antwerpen (Noord)
5276

Wendt u voor:

ECHE benzollampen voor huis-
ECHE benzol verlichting
ECHE benzolbekken
BESTE batterijen voor zaklampen
BESTE elektrische zaklampen
tot **SCALDIS**, Bleekerijstraat, 22
ANTWERPEN 5380

Verkoop in 't groot en 't klein

GELD

verkrijgbaar

Het administratiekantoor, MO-
RETUSLEI, 51, verstrekt geldlee-
ningen onder borgtocht, op salaris-
sen, hypotheeken, vruchtgebruik,
enz.

RENTE 5% 'S JAARS

Bureau van 8 1/2 tot 12 en van
1 1/2 tot 5 uur. 528

Geldzendingen naar Holland

DE KINDEREN

Jos. Rombouts

KRONENBURGSTR., 232, DEURNE
(nabij Schijnpoort)

Alle soorten van brandhout, bakkers-
hout, busseltjes, gekapt en ongekapt
brandhout, zaagmeel, krollekens enz.
In 't groot en in 't klein
Men bestelt ten huize. 5424

GEVRAAGD

meid voor alle werk,
kenn. burgerskeuken:
42, Turnhoutsebaan.
5441

VERLOREN

door schoolkinderen:
zwarten kaban, tussch.
de Capucineren- en
Kammenstr., alsook
gouden oorbel. Eerlij-
ke vinder wordt ver-
zocht terug te breng-
tegen beloon. 29, Kam-
menstr., 29. 5435

IMPERIAL PUDDING

te koop eenige dozen,
het gouden pakje aan
fr. 0.16 of fr. 5.70 de
doos van 36 pakken.
1, Goudbloemstr., 1,
Brussel. 5438

PIANO

snel te koop aan de
helft der waarde,
zeer sch. en beste pi-
ano, heb. 900 fr. ge-
kost, zeer goed als
nieuw, St-Willebr-
dusstr., 26. 5399

GEVRAAGD

meisje voor licht huis-
werk en in café te he-
pen bij dame alleen:
Wijnagaardstr., 10, t/s.
5415

GEVRAAGD

meisje voor licht huis-
werk en café of voor
café alleen. Van Dyck-
kaai, 18. 5425

GEVRAAGD

bekw. bankwerkers v.
bandsmoederij. Lange
Zavelstraat, 15. 5426

GEVRAAGD

meisje voor café. Sau-
ciersstr., 6. 5414

GEVRAAGD

bekw. meid voor alle
werk kenn. wasch en
burgerskeuken. Car-
notstr., 50. 5413

GEVRAAGD

meisje voor alle werk,
reeds gediend hebb.,
goed kunnende koken
en voorzien van goede
getuigsch. Aanb. tot
3 uren. Sanderstraat,
n. 63. 5406

KAPITALEN

te bekomen aan voor-
deeltige intrest op lan-
den, gronden en bul-
zen alsook op aankoo-
pen v. eigendommen,
geene kosten op voor-
hand. Men gelast zich
ook met plaatsen van
gelden. Schrijv. onder
V. D. E., bureel van
het blad. 5419

HONING

Te koop partij ho-
ning, in 't groot of in
't klein. 71, Hooge-
weg, Borgerhout. 5422

BEKW. NAAISTER

vr. posten v. nieuw
te maken en alle soor-
ten van reparatien.
Matig loon. Appelstr.,
54, Borgerhout. 5420

ROOKT

Maryland Créta
CIGARETTES
Te bekomen in 't groot:
NATIONALESTRAAT, 111
JOS. SCHEPERS-VAN BEMMEL
5393

Meubelen

TOTALEN UITVERKOOP

60 slaapkamers en Eetkamers in ma-
honiehout, notelaar, eikenhout en pitch-
pine; slaapkamer vanaf 175 fr.; Keuken
kompleet in pitch-pine aan 160 fr.; Spie-
gelkasten enkel en dubbel, lavabo, be-
ronaux, boekenkasten, windharen bedden
aan buitengewoon lage prijzen.
Ook eene partij occasie meubelen.
KAMMENSTRAAT, 14
achter het Modepaleis
1478
Let wel op 't adres:

WATERORGANEN

BLAAS-NIEREN

De behandeling van Dokter CHARLUS
gaceest alle inflammations en ziekten de
waterorganen, uricopathien, steen, blaas-
ontsteking, witte verliezen, troebel, brand-
ende of pijnlijke waten
SPOEDIGE GENEZING
zelfs in de ergste gevallen
Prijs: 3.00 Frank
De stroom der zieken zullen in om
laboratorium KOSTELOOS onderzoek
worden.
VOLKSAPOTHEEK
126, Broederodestraat, 126
ANTWERPEN

VERHUIZINGEN

DE HENDRACHT

J. NAEDTS, 114, Paleisstraat, 114, Antwerpen
Bijzonder ingericht voor vervoer en opslag
van Pianos en Brandkasten.
Tapijser en Wagens van alle grootten en de
prijzen, per uur en volgens overeenkomst. 49

Roepzaal MARNIX

1, TERNINCKSTRAAT, 1
(hoek Kasteelpleinstraat)

Voor den verkoop van MEUBELN,
KUNSTVOORWERPEN, SCHILDE-
RIJEN, enz., wende men zich tot de
roepzaal « Marnix ».
Bestuurder: J. B. LAMBRECHTS
INKOOP, VERKOOP
VERWISSELING, SCHATTINGEN
Men geeft geld als voorschot! 44

GEVRAAGD

kenkenmeid. Locust, 3,
Meirbrug. 5434

VERLOREN

Woensdag tussch. 10
en 11 uren, ring met 12
briljanten en saphir.
Terug te breng. tegen
gde belooning: Lange
Leemstr., 101. 5432

ON DEMANDE

bonne fille de cuisine
et bonne d'enfants, 74
Remp. Ste-Catherine.
5433

GEVRAAGD

deft. meid voor klein
huishouden. Gde ge-
tuisgehr. Sakseonstr.,
n. 56. 5444

GEVRAAGD

meisje voor licht huis-
werk en in café te he-
pen bij dame alleen:
Wijnagaardstr., 10, t/s.
5415

GEVRAAGD

meisje voor licht huis-
werk en café of voor
café alleen. Van Dyck-
kaai, 18. 5425

GEVRAAGD

bekw. bankwerkers v.
bandsmoederij. Lange
Zavelstraat, 15. 5426

GEVRAAGD

meisje voor café. Sau-
ciersstr., 6. 5414

GEVRAAGD

bekw. meid voor alle
werk kenn. wasch en
burgerskeuken. Car-
notstr., 50. 5413

GEVRAAGD

meisje voor alle werk,
reeds gediend hebb.,
goed kunnende koken
en voorzien van goede
getuigsch. Aanb. tot
3 uren. Sanderstraat,
n. 63. 5406

KAPITALEN

te bekomen aan voor-
deeltige intrest op lan-
den, gronden en bul-
zen alsook op aankoo-
pen v. eigendommen,
geene kosten op voor-
hand. Men gelast zich
ook met plaatsen van
gelden. Schrijv. onder
V. D. E., bureel van
het blad. 5419

HONING

Te koop partij ho-
ning, in 't groot of in
't klein. 71, Hooge-
weg, Borgerhout. 5422

BEKW. NAAISTER

vr. posten v. nieuw
te maken en alle soor-
ten van reparatien.
Matig loon. Appelstr.,
54, Borgerhout. 5420

GEVRAAGD

meisje voor licht huis-
werk en in café te he-
pen bij dame alleen:
Wijnagaardstr., 10, t/s.
5415

GEVRAAGD

meisje voor licht huis-
werk en café of voor
café alleen. Van Dyck-
kaai, 18. 5425

GEVRAAGD

bekw. meid voor alle
werk kenn. wasch en
burgerskeuken. Car-
notstr., 50. 5413

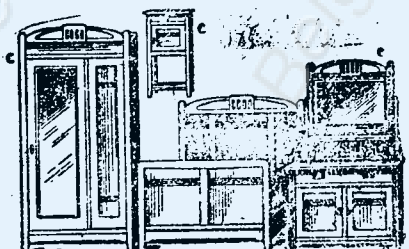
GEVRAAGD

meisje voor alle werk,
reeds gediend hebb.,
goed kunnende koken
en voorzien van goede
getuigsch. Aanb. tot
3 uren. Sanderstraat,
n. 63. 5406

V. De Bruyn-Weverbergh

8, KLAPDORP, 8

85 EXPOSITIEZALEN



REKLAAM SLAAPKAMER 350 fr.

IN EIK

Uitverkoop per occasie van 10 slaap-
kamers en 10 eetkamers aan faktuur-
prijs. 5213